

BRASSÓI LAPOK

POLITIKAI NAPILAP.

Égész évre 20 kor. Fél évre 10 kor. Negyed évre 5 kor.
Egyes számok ára 8 fillér, Kapható az összes hírlap árusítókánál.

Szerkesztőség és kiadóhivatal:
BRASSÓ, KAPU-UTCA 60. SZÁM.

Érdek- és szak-szervezetek.

(Dsk.) Egy bizonyos idő óta, — talán kánikulai izzadmányként, — bizonyos sajtó organumok hasábjairól egyre hevesebben száll az átok a munkások szakszervezeteinek a nyakára. Elkeresztelik ezeket az ártatlan s tisztán jogos önvédelmi szempontokból alakult testületeket a társadalmi rend békebontóinak, a kölcsönös megélhetési viszonyok szándékos megzavaróinak, a legindokolatlanabb sztrájkok buján tenyésző melegágyainak, a felekezeti béke sirásóinak. És Isten tudja: mifajta jelzőkkel pirítanak ezekre a testületekre.

... Hát álljunk meg egy pillanatra ennél a vádnál, mert hiszen ez sokkal fontosabb szociológiai, sőt — mondhatni — nemzetéleti kérdés, semmint azt a cégérezés prédájául, martalékaul olyan könnyen engedhetnők eldobatni.

Tekintsünk kissé visszafelé — és előre is.

Az kétségtelen, a naponta fölujuló s nemsokára világtörténelemmé váló események bizonyítják, hogy a népesség hatalmasabbá lett az olygarchizmusnál, a cézarizmusnál, az agrarizmusnál, a pápizmusnál, az imperiálizmusnál. Sőt mindenféle további izmusnál.

Joggal lenézi — és egyesíti önmagában valamennyit.

Nem a nyers erő, hanem a szabadságban és testvériségben fokozatosan fejlődött jogfolytonosság és növekvő intellektuális alapján — és jogán.

A nagyé, a népé a jövő, a közel jövő. Hitvány erőpazarlás és erőlködés gátat vetni ennek az áradatnak. Aki okos, utat nyit neki, hogy el ne tiportassék általa.

Ezé és ezé a jövő! Dolgozik, úgy, mint mások. Jogok illetik, úgy, mint a másokat.

Ha visszafelé tekintünk, csak pár hónapra, a mi országunk felhős múltjára, láthatjuk, hogy az a jog, melynek törvénybeiktatása felvettett, sőt

megigértetett, milyen termő magként csirázott föl.

Nem helyeseltük s ma is elítéljük, hogy ez az ígéret a szent alkotmányunkért vívott küzdelem ellenpróbájaként dobott a serpenyőbe. Ebben a tekintetben kudarcot is vallott. De maga az eszme, a fölébresztett jog annál inkább megmaradt és testet öltött, mert — ha rosszul választott emberek és célok javára is akarták kihasználni — a kivitelre megérett. Milliók vallják egyre növekvő harsonával.

Igazuk van! . . .

És evvel a föltartóztatlanul hódító, mert igazságos áramlattal szemben akadnak még az avatag fölfogások, az avarkus eszméket, melyek kik leakarják kicsinylően huhogni a forradalomnak végcélját: a békés teherviselést, de közös munkával, közös erővel és arányos jogokkal.

Akadnak — feltéve a képzelt, de történelmileg elagott előjogokat, elpáncélozva szívüket, úgy, miként kincstáraikat, emberek, testületek, érdekszervezetek, — akik, amelyek beledugják fejüket struc-madárként a homokba és onnan jajgatnak. Ez a homok pedig nem a Sahara sivó homokja, hanem az, amelyről Madách szólaltatja meg az egyiptomi képben Lucifert, mondván a faraónak:

— Egy ezredév — s guláidat elássa.

... Mintha ez ezredév végére járnánk ma már.

Ha a tőke, a pénz, a birtok, a vállalkozás, az üzlet, a hitel, némelykor a vallás is érdeksportba tömörülve küzd a maga különleges céljaiért s a legtöbbször a sikereknek fényes eredményével: hát engedjük meg, ne ócsároljuk, ne rójuk fel bűnül, hogy a mindennapi kenyerükért verejtékező munkások is megalakítsák, főtartsák családjuktól elvont filléreik árán a maguk szakszervezeteiket.

Ott tömörülhetnek csupán saját, nem is különleges, — de leginkább

megélhetési viszonyaik konszolidálására.

Lehetnek — ki van hiba nélkül? — visszaélések. Ezekre sujtson le az állam törvénye. De ne ítélkezzék a legszentebb polgári jog: az egyesülési szabadság fölött az a sajtó, az a közvélemény, mely minden látható jelét magán hordja — az érdek-szervekezés kigyó-mérgének.

Bizzunk a munkásságban, hogy hazafias lesz és marad.

Eddig nincs okunk a bizalmatlanságra.

Brassó, aug. 10.

Polonyi és a kereskedelmi kamara. Az Ujság írja: Polonyi Géza igazságügyminiszter tudvalevően kijelentette, hogy a budapesti kereskedelmi és váltótörvényszéket meg akarja szüntetni. A budapesti kereskedelmi és iparkamara felterjesztést intézett e tárgyban az igazságügyminiszterhez és rámutatva a váltótörvényszék nagy jelentőségére, arra utalt, hogy a kereskedelmi és váltótörvényszék fennállása alatt a jogkereső közönség osztatlan elismerését vívta ki. A kamara nem tételezi föl ugyan a miniszterről azt a szándékot, hogy a váltótörvényszéket feloszlassa, de azért megnyugtatóst kér ebben a dologban. Polonyi Géza válaszolt már a kamara föltérjesztésére. Hír szerint visszautasítja a kamara beavatkozását, aztán kijelenti, hogy ő a kamarának nem tartozik cselekedeteiről beszámolni, hanem csak a képviselőháznak. Arról, hogy mi lesz a kereskedelmi és váltótörvényszékel, nem nyilatkozott. A kereskedelmi és iparkamaránál nagy feltűnést keltett Polonyi válaszának hangja. A miniszteri választ azonnal elküldték a Marienbadban időző Láczy Leo kamarai elnöknek és csak akkor fogják hivatalosan tárgyalni, ha Láczy visszaérkezik Budapestre. — Mint értesülünk, Günther Antal igazságügyi államtitkár a legközelebbi napokban hiteles szövegben a sajtó rendelkezésére bocsátja Polonyi válaszát.

A Társadalomtudományi Társaság új elnökjelöltje. A Társadalomtudományi Társaság elnökévé, mint hírlik, a lemondott Andrássy Gyula gróf helyébe a tagok egy része Bánffy Dezső bárót jelöli. Holnap, vagy a legközelebbi napokban nagyobb küldöttség kéri föl Bánffy Dezsőt, hogy az elnökséget fogadja el.

A brassói sakkverseny.

Brassó, aug. 11.

Ma reggeli számunkban már megírtuk hogy tegnap d. u. 3 órakor végződött be a versenydíjak ünnepélyes kiosztásával, a már egy hete tartó ifjúsági sakkverseny városunkban. E verseny eszméjét már valóra válása előtt örömmel üdvözlöttük, mert igen szerencsés gondolatnak tartottuk a sakkjáték művelését verseny rendezése által is fokozni ifjaink körében s ez által játékkedvüket, — amikor talán még nem késő, — az aljas szenvedélyeket felkavaró szerencsejátékokból a legnemesebb és legszebb játék, a „királyi játék” felé irányítani.

Általános tulajdonsága ugyanis az emberi természetnek, az emberi agynak, hogy a köznap teendőkhöz kifakadva üdítő szórakozást keres magának. Az egyik bélyegeket gyűjt, a másik régiségeket halmoz össze vagy más ritkaságok megszerzésében találja örömet, a harmadik biliárdozik, vagy más játéknak hódol, a többség pedig sajnos a kártyajáték csuf szenvedélyével teszi tönkre földi boldogságát, vagyonát és becsületét. S a szenvedély valamely játék iránt melyre körülményei és az alkalom utalják az embert, már az ifjú korban kifejlődik. S az ifjukorban felvett szokásokat később már igen nehéz, sokszor lehetetlen, megsemmisíteni.

Igy az ifjukorban kicsinyben üzött kártyajáték szenvedélye is a korral csak növekszik s feltartóztatlanul a szédítő örvény felé, vezet.

Oriási fontosságú dolog tehát hogy ifjainkat elvonjuk a lelket megrontó szenvedélyektől. Ezt azonban csak úgy érhetjük el, ha természetadta játékkedvüket kielégítve üdülést kereső kedélyüknek olyan szórakozást mutatunk, a mely a lélekre nemesítőleg hat.

Ilyen szórakozás a sakkjáték, mert a sakkdeszkán nem az anyagi tulerő vagy a volt véletlen, hanem a szellemi, az értelmi tulsuly vezet győzelemre. De amellet, hogy esztétikus, az ember jellemére is határozott befolyással bír a sakkjáték. Megtanít először is türelemre, óriási türelemre, mert hiszen türelmetlenül, kapkodva sakkot játszani lehetetlen; megtanít az életben annyira szükséges nyugodtságra és hidegvérre, mert hiszen idegesen, nyugalom nélkül elveszti a játékos a játszmat; megtanít emberismeretre, hiszen ellenfelünk terveit, gondolkodását kell játszás közben kikutatnunk; megtanít körültekintésre, mert hiszen a legkörültekintőbb számítás, minden körülmény és eshetőség szigorú mérlegelése dönt el a játszma sorsát; megtanít a felesleges kerülésre, hiszen a híres Alapin orosz sakkmeister szerint három felesleges húzás egyenlő a játszma elvesztésével; s azonkívül még sok minden felé tanít a „szép és nemes” játék, pl. nagy figyelemre, ellenfelünk megbecsülésére stb. — Mindezek után bátran kimondhatjuk, hogy nincsen más játék, mely méltóbb volna arra, hogy a lealacsonyító szerencsejátékokat elensúlyozza, legyőzze és helyettesítse. Ennek a nagy és szép célnak a szolgálatában állt a brassói ifjúsági sakkverseny és annak vezetője és pártfogója, dr. Tiltscher Jenő, aki nélkül a verseny aligha jöhetett volna létre és nem is végződhetett volna olyan eredményesen. Dr. Tiltscher fáradtságot nem kimélve, naponként megjelent a sakkzók közt, jó tanácsokkal és mindenfé-

e utmutatással látva el ifjainkat, akik igazi önzetlen és ideális gondolkodású jóakarókat ismerték meg benne. Azáltal pedig, hogy egy egész csomó értékes sakk-könyvet ajándékozott az ifjaknak díjakul, nem csak a verseny anyagi sikerét biztosította, hanem a sakkjáték tudományos ismeretét is terjesztette. Köszönet illeti még azonkívül Fischer Samuel urat is, aki szintén tiszteletdíj adományozása által járult hozzá a verseny sikeréhez és Rézér Sámuel urat, a Grand szálloda bérőjét, ki teljesen ingyen engedte át szállodája kerthelyiségét, a sakkverseny rendezésére.

Öszintén kívánjuk, hogy a ma bezárt első ifjúsági sakkversenyt jövőben második kövesse, mint a hogy dr. Tiltscher is arra buzdította tegnap délután szép bezáró szavaiban az összegyűlt ifjakat, hogy jövő évre újból gyűljenek össze egy kis barátságos mérkőzésre.

Brassóvármegye július havában.

Brassó, aug. 10.

I.

Brassóvármegye közigazgatási bizottságának folyó hó 6-diki ülésén előterjesztették az egyes hivatalfőnökök rendes havi jelentéseiket.

E jelentéseket, melyek együttvéve hű képét adják Brassóvármegye lefolyt havi életének, egész terjedelmében közölni fogjuk.

A jelen alkalommal közöljük a kir. pénzügyigazgató jelentését.

A kir. pénzügyigazgató jelenlése szerint:

Az 1905. évi adó-, haddij, fegyveradó főkönyvek előírasi oldala le van zárva valamennyi községben.

Az 1905. évi adófőkönyvek lerovási oldalaira nézve pedig intézkedés tétetett, hogy a lezárás mielőbb befejezést nyerjen.

Igazolt időleges fizetési képtelenség miatt 1 esetben 46 korona 32 fillér összeg erejéig fizetési halaszték engedélyeztetett.

Időleges házaómentesség 2 községben összesen 4 épületre nézve engedélyeztetett.

A lefolyt hóban beszédetett: egyenes adó címén 225850 korona 44 fillér;

hadmentességi díj címén 380 korona. nyilvános betegápolási költségek 8421 korona 45 fillér,

mely eredmény a múlt év hason havában elért eredményénél:

egyenes adóban kedvezőbb 182272 korona 43 fillér.

nyilvános betegápolási költségekben kedvezőbb 7182 korona 72 fillér.

hadmentességi díjban kedvezőbb 116 korona.

A lefolyt hó végével kitett a hátrálék: egyenes adónál 330877 korona 94 fillért.

hadmentességi díjnál 32172 korona 55 fillért

Fizetési halasztás igazolt időleges fizetési képtelenség miatt 6 esetben 1281 korona 68 fillér erejéig engedélyeztetett, az illeték kérelmére.

1906. június végével elintézetlenül maradt 275 darab;

1906. július hóban beérkezett 478 drb. összesen 753 darab.

Elintézetett 286 darab;

1906. július hó végével elintézetlenül maradt 468 darab kiszabási irat.

A vármegye területén üzemben volt 1 szeszgyár.

Üzleten kívül volt 2 szeszgyár.

Szeszgyári felülvizsgálat tartatott 1 szeszgyárban.

A szeszgyárakban feldolgoztatott 239 métermázsa anyag.

Termeltetett 6413 hektoliterfok szesz.

A szeszgyárakból elszállított:

adófizetés mellett 137401;

adómentesen belföldi szabad raktárba 56074;

denaturálásra 13264 hektoliterfok szesz.

A szeszgyárak által fizetett:

szeszfogyasztási adó 123660 korona 90 fillér,

szeszadó pótlék 13740 korona 10 fill.

Összesen 137401 koronát tesz ki.

A vármegye területén üzemben volt 3 sörfőzde.

A sörfőzdében feldolgoztatott 1061 mm. anyag.

Termeltetett 4980·20 hektoliter sör, mely után 60601 korona 78 fillér adó fizetett.

A folyó évre bor- és husfogyasztási adók 248186 korona 53 fillér erejéig biztosítva vannak.

Az előirt fogyasztási, ital- és szeszitalmérési adókból esik

megváltásra 237153 korona 53 fillér,

bérletre 11033 korona.

Italmérési illeték kivetése folyó hó folyamán teljes befejezést fog nyerni.

A lefolyt hóban 2 féltől az italmérési engedély bevonatott.

A lefolyt hóban 7 félnek a dohányárulási engedély adatott, ellenben 5 féltől a dohányárulási engedély bevonatott.

A jövedéki felügyelet alá tartozó gyárakban, árudákban és iparvállalatokban a hivatalos szemlék a pénzügyőrség részéről szabályszerűen foganatosítottak.

A közvetett adók és az egyenes adók módjára beszédendő egyéb kincstári követelések címén a lefolyt hóban befolyt összesen 743657 korona 66 fillér.

Viszonyítva ezt az eredményt a múlt év hason havának eredményéhez, az idei befizetési eredmény 81779 korona 50 fillérrel kedvezőbb.

Kedvezőbb eredmény mutatkozik a cukoradónál, hol a bevételi többlet 80512 korona 50 fillér; a szeszfogyasztási adónál, hol a bevételi többlet 22855 korona 13 fillér; a jogilletéknél, hol a bevételi többlet 15449 korona 19 fillér; az illetékegyenértéknél, hol a bevételi többlet 7150 korona 07 fillér; a söradóptléknél, hol a bevételi többlet 3628 korona 44 fillér.

Jelentékenyebb visszaesés mutatkozik az ásványolaj adónál, hol a bevételi kevesebbet 48364 korona 34 fillér; a határvámjövedéknél, hol a bevételi kevesebbet 8039 korona 93 fillér.

HIREK.

Brassó, aug. 10.

Halálozás. Weinerth Ferenc kereskedelmi iskolai tanuló, Weinerth Hermann női szabó öccse ma reggel 6 órakor hosszabb szenvedés után elhunyt. Temetése

vasárnap délelőtt 10 órakor lesz az izr. temető házából.

Közigazgatási gyűlés Fogarason. Fogaras vármegye holnap szombaton tartja rendes havi közigazgatási bizottsági ülését.

Nagy idők tanuja. Kisborosnyai Juhos Sándor megyei tisztviselő, volt negyvennyolcas honvéd meghalt Segesváron hetvenkét esztendőskorában. Tehát ott hal meg, ahol dicső bajtársai.

Egyházi zene. Szombaton azaz f. hó 11-én este 8 órakor a magyar dalárda gyakorló helyiségében egyházi próba lesz. Kéretnek a t. tagok pontosan megjelenni.

A tisztviselők országos mozgalma. Mint a lavina, úgy nő az a mozgalom, melynek célja: egységes keretbe foglalni Magyarországon összes tisztviselőit. Sokáig az volt a közhit, hogy a társadalomnak leglassabban fellelkesülő, konzervatív osztálya a tisztviselői kar, s íme az Országos — Tisztviselő — Szövetség felhívásai alig egy hónapja mentek szét az országba s máris hatalmas, impozáns a Szövetség tagjainak száma. Meg is érdemli ezt a nagy érdeklődést a cél, és az Országos — Tisztviselő — Szövetség vezetősége. A rég óhajtott Tisztviselő — Takarékpénztárnak, két internátusnak és üdülőháznak felállítását még megalkakulása előtt biztosítani tudta a Szövetség vezetősége, ön érdeke ellen vét tehát az a tisztviselő aki nem lép be tagul, mikor összes kötelezettsége mindössze 4 korona évi tagsági díj. Az eddigi eredményekről a vezetőség tegnap számolt be az ideiglenes választmányának. A választmányi ülésen mintegy 300 hivatal volt képviselve, köztük majdnem valamennyi minisztérium, közintézet, takarékpénztár és nagyobb vállalat. Dr. Dános Árpád titkár terjesztette elő jelentését, mely szerint eddig körülbelül nyolcezeren csatlakoztak a szövetséghez, ami, — tekintve hogy augusztus 10-ig kérték vissza a gyűjtő ivatek, — igen szép eredménynek mondható. A takarékpénztár, internátus, üdülőház kérdése is oly kedvezően fogadtatott, hogy a liga megalakulása után nyomban létesíthetők lesznek ezek is. Ezután az augusztus 20-án (Szent István) napján megtartandó közgyűlés tárgysorozatát állapította meg a választmány. A legközelebbi vál. ülés f. hó 16-án (csütörtökön) este 8 órakor lesz a New-York kávéház külön termében, addig is készséggel ad meg minden felvilágosítást a Országos — Tisztviselő — Szövetség titkári hivatala (Budapest, VIII. Práter-utca 45); mely a felhívást díjtalanul megküldi mindenkinek, aki eziránt óhaját vele közli.

A türkösi előljáróság figyelmébe Türkösi községben az ugynevezett Benedek-féle vendéglő előtt van egy fahid, melyen hetek óta egy másfél méter hosszú s fél-méter széles deszka hiányzik; minthogy továbbá nálunk az a szép szokás és divik, hogy a holdvilágos időszakban a lámpákat nem gyújtják meg, megcsúsznak az a szerencsétlenség, hogy Türkösi községtől a holdat némelykor megirigylük a fekete felhők s eltakarják, mikor tömlőc sötétségben kell az embereknek a lámpa oszlopba beleütközniök. Na de ez még nem baj, mert ha valaki neki megy a fának, vagy a fának, legfeljebb a feje nagyot koppan s azután elhallgat — ha egyet nem káromkodik a türkösi előljáróság számlájára. De az már nagyobb baj, hogy akárki könnyen beeshetik azon a tátongó lyukon, mikor is nem a feje de a lába olyan könnyen kitörhetik,

hogy sok oka lehet a káromkodásra. A községi bíró mindennap elhalad e hid mellett, felhívjuk ennél fogva a figyelmét nagyobb szerencsétlenség kikerülése céljából e hetek óta intézkedések nélkül ott álló hiányosságra. A másik hiányosság pedig, melyre nemcsak a türkösi de a bácsfalusi előljáróság figyelmét is fel kell hívunk, a közuti vasúthoz vezető utakon felállított lámpák meg nem gyújtása. Most beköszöntött a színi évad, mikor is négyfaluból Brassóba többen fog-nak bemenni előadásokra; feltétlenül kíváncsok, hogy minden este égjenek ezek a lámpák, melyek eddig heteken át alig gyújtottak meg egyszer. Reméljük e szükséges intézkedéseknek minél hamarabb elég fog tétetni.

Új román tanítóegyesület az országban. A hivatalos lap mai számában olvassuk e közleményt: A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter a nagyváradi gör. kel. román konzistorium hatósága alatt álló felekezeti néptanítók egyesületének alapszabályait egy most kelt rendeletével jóváhagyta.

Italmérési illeték felszólamlási bizottság Fogarason. A fogarasi italmérési illeték, felszólamlási bizottsága holnap f. hó 11-én szombaton kezdi meg működését. A beadott felszólamlásokat 11-én és 13-án tárgyalják le. A brassói kir. pénzügyigazgatóság részéről Kőlcse István pénzügyi fogalmazó lett előadóul kiküldve.

A brassói máv. vasúti altiszti olvasókör kirándulása. A múlt évről kedvezőtlen időjárás miatt elmaradt kirándulást a brassói vasúti altiszti olvasókör Szent-István napján, vagy kedvezőtlen idő esetén augusztus 26-án fogja megtartani a főmősi honvéd emlékhöz. Az érdekesnek ígérkező kirándulás programja a következő: Indulás Brassóból d. e. 9 órakor különvonattal. Érkezés a helyszínre 9 óra 50 pkor Elhelyezkedés után a honvéd-emlék megkoszorúzása hazafias ünnepély keretében. Ebéd. Délután táncmulatság. Visszatérés este 6 órakor. Érkezés Brassóba 6 óra 44 pkor, Ugy a külön vonat, mint a Brassóból d. e. 11 óra 35 pkor induló és Brassóba d. u. 4 óra 55 pkor érkező személyvonat a honvéd-emléktől 300 méterre eső 298. sz. űrháznál kirándulók fel és leszállása céljából megfognak állani. A vasúti alkalmazottak és azok hozzá tartozói a vonatokat díjtalanul vehetik igénybe. Nem vasúti alkalmazott Brassóban váltandó 2 db. 30—30 filléres szomszédos menetjeggyel tehetik meg az utat oda és vissza. Minden résztvevő a vonaton váltandó 50 filléres részvételi jeggyel léphet a kirándulási területre. A 10 éven aluli gyerekek belépő díjat nem fizetnek. A kiránduláson résztvenni kívánók kéretnek az altiszti olvasókör helyiségében (Grand szálloda) kitett iven augusztus 18-án este 8 óráig feliratkozni, hogy a rendezőség a külön vonat összeállítása iránt intézkedhessék. Külön falragasz, vagy meghívó nem lesz kibocsátva, a rendezőség ez uton hívja meg az érdeklődőket. Vendéglősről gondoskodott a rendezőség.

Az erdélyrészi gazdasági gépiállításhoz eddig 104 kiállító cég jelentkezett, kiknek sorában Magyarország érdekelt gyárosainak kétharmada foglal helyet. A jelentkezett cégek névsorát a rendezőség bármely érdeklődőnek kívánatra megküldi. A kiállítás kitüntetései a különféle szakmák, sőt gépfajták szerint vannak csoportosítva és a bírálat egy nappal a megnyitás előtt,

szeptember 5-én reggel kezdődik és legalább egy egész napig fog tartani. Ezen kiállításon már a négy előzőnek összes tanulságait érvényre juttatta a tevékeny és innovációs rendezőség. — Az Erdélyrészi Gazdasági Kiállítás csoportbeosztása és díjai. a.) Tenyészállatkiállítás. I. Tenyészlovak. II. Tenyészszarvasmarha. III. Bival. IV. Juh. V. Sertés. VI. Baromfiak. — A pénzbeli díjak összes értéke 11,000 korona, ezenkívül díszoklevelek és elismerő oklevelek érdem szerint. b.) Gép-, anyag- és termékiállítás. Csoportok: ékek, egyéb talajmívelő gépek és eszközök, aratógépek, cséplőgépek, terményszitók, lóherefejtők, vetőgépek, motorok, tejgazdaságiak, gyümölcsészetiak, takarmányfeldolgozók, szulymérők, malmok, szőlő- és borgazdaságiak, baromfitenyésztésiak, méh- és selyemtenyésztésiak, vadászatiak, halászatiak, gazdasági termékek, állatorvosiak, vegyészetiak, háztartásiak, tűzoltó felszerelések, kocsik, világítási felszerelések, háziiparcikkek és új találmányok. Minden csoport részére külön arany, ezüst és bronzérmék vannak rendszeresítve, ezenkívül díszoklevelek és elismerő oklevelek ad libitum. A bejelentések 1906. augusztus hó 20-áig eszközölhetők és az Erdélyi Gazdasági Egylet Titkári Hivatalához intézendők.

Az E. K. E. kirándulása a Csukásra. Az E. K. E. folyó hó 12-én (vasárnap) kirándulást rendez a Csukásra. Indulás kocsikon reggel három órakor a közuti vasut sétatéri állomásától. Utirány: Brassó, Derestye, Bácsfalva, Türkösi, Csernátfalva, Hosszúfalva, Fürészmező, Ó-sánci-szoros, Bratocsa, határszél. Innen mindenütt a határszélen föl a csucson s onnan le az E. K. E. teszlai m e n e d é k h á z á h o z. A m e n e d é k h á z t ó l a társaság ismét leereszkedik az Ó-sánci-szorosba a keszeriá-hoz (sajátkészítő kunyhó.) Brassótól a határszélig és vissza a keszeriától Brassóig az utat a társaság kocsikon teszi meg. A kocsi-díj személyenként 3 korona. Jelentkezni lehet 11-ig a Magyar Kaszinóban és a Simay Testvérek buzasori üzletében kitett iven, ahol a három koronát is le kell fizetni. Élelemről mindenki maga gondoskodik. A kiránduló társaság még ugyanaznap visszaérkezik Brassóba. Vendégeket szívesen lát a rendezőség. Vezető: Preiszner Péter. — Ezt a kirándulást különösebben is ajánljuk a természetkedvelők figyelmébe. A Csukás ugyanis úgy turistikai, mint természetrajzi szempontból is a legérdekesebb része a Bodzai hegységnek. Legmagasabb pontja 1958. m. magasságra emelkedik az ország határán, ahonnan felséges kilátás kínálkozik a környező hegyóriásokra.

A városi zenekar hangversenye. A városi zenekar ma szombaton este 1/26 órakor a felső-sétatéri hangversenyez. A műsor a következő: 1.) Induló 2.) Nyitány a Lysistratából, Lincketől 3.) Keringő Ivanovicitől 4.) Dal Schrammeltől 5.) Induló Halvorsentől 6.) Potpourri Komzaktól 7.) Hű mind a sirig, Induló Deutschtól.

Nyári mulatság. A türkösi róm. kath. egyházközség a csernátfalusi Ilk-féle sörkertben, részben a Csernátfaluban építendő templom berendezése, részben a türkösi iskola javára folyó 1906. évi augusztus 19-én (kedvezőtlen idő esetén augusztus 26-án) díjtékezéssel összekötött mulatságot rendez. Belépő-jegy árai: I. körben családjegy 2 korona 40 fillér, személyjegy 1 korona, II. körben személyjegy 40 fillér. A díjtékezés e. 9 órakor kezdődik. A mulatságot a

d. u. 1 órakor történendő felvonulás vezetibe. Felülfizetéseket a jótékony cél érdekében szívesen fogad és nyilvánosan nyugtázza a rendező bizottság.

Jó és olcsó vacsora kapható az **Europa** szálloda éttermében. Színház után is friss meleg ételek; kitűnő erdélyi borok és köbányai sör. Minden este új válogatott menü. Bemenet a Graft és Kolostor utca felől. A ma esti étlap: Gomba tojással, adag, ruca, gyümölcs, vagy sajt. **Egy teríték csak 75 krajcár.**

Legmodernebb és legjobb Mider csak Kolostor utcában Goldstein B.-nél kapható.

Izletes jó ételek, naponta friss pil-seni sör és kitűnő szénaverősi (Zendrisch) borok a Redout éttermében. Rothenbacher G. vendéglős.

Egy jó karban levő gyermekkosci. eladó a Kórház-utca 9 szám alatt jutányos árrban.

Iparosok és kereskedők érdeke.

Brassó, aug. 10.

A magas kereskedelemügyi m. kir. minisztérium 56.273. szám alatt kelt leiratával a brassói kereskedelmi és iparkamarának az 1907. évben a kisipar utján beszerzendő bőrnemű ruházati és felszerelési cikkek szállítására vonatkozó pályázati hirdetményt küldötte meg, melyből az érdekelt körök tájékoztatása céljából a következők közöltetnek.

Valamennyi az illető ipar önálló üzésére jogosított mester vagy önállóan vagy pedig mint valamely szállítási szövetkezet tagja vehet részt a szállításban. Az első esetben a hirdetményben közzétett ajánlati minta szerint szerkesztett ajánlatot az illető iparos maga tartozik benyújtani.

Azon kisiparosok, kik a szállítás eszközzése céljából szövetkezetet alkotnak kötelesek mindenekelőtt egy meghatalmazottat választani, ki azután a jelzett minta értelmében szerkesztett ajánlatot az általa képviselt kisiparosok szintén egy minta szerint összeállítandó névjegyzékével együtt tartozik beküldeni. A szövetkezet tagjainak, valamint az általuk választott meghatalmazottaknak egy és ugyanazon kereskedelmi és iparkamara területén kell lakniuk.

Az állandó jellegű szövetkezeteknek illetve azok szakcsoportjainak tagjai most már saját szövetkezetük cége alatt pályázhatnak és nem kell külön meghatalmazottat megnevezniük, hanem szövetkezetük illetve annak igazgatósága képviselheti őket. Az ajánlatban az is felemlítendő, hogy az illető szövetkezetnek vagy szakcsoportnak — beleértve a vállalatban résztvevőket is — összesen hány tagja van.

A lábbeliek neme (cipő, félciszma dragonyos-és huszárciszma) az ajánlatban megjelölendő. Megjegyeztetik, hogy a szállítások odaítélésénél a kisiparosok állandó vagy alkalmi jellegű szövetkezetei az ugyanazon helyről egyenként pályázó kisiparosokkal szemben előnyben fognak részesülni. A szíjgyártó- és nyerges mesterek külön is figyelemzetnek, hogy az összes szíj nem üekre, tehát azokra is pályázzanak, melyeknél csekélyebb kereset érhető el, mert különben szállításban egyáltalában nem lesznek részesíthetők. Az árviszonyokra nézve a hirdetményhez csatolt jegyzék nyújt

tájékozást; a végleges árak 1907. március havába fognak a kisiparosokkal közöltetni.

Az ajánlatok legkésőbb 1906. évi szeptember hó 7-én déli 12 óráig a brassói kereskedelmi és iparkamaránál nyújtandók be, mely azokat a szállítás felosztására vonatkozó javaslattal együtt a kereskedelemügyi m. kir. minisztériumhoz fel fogja terjeszteni. Elkésve érkezett ajánlatok figyelembe nem vétetnek. Próbaminták bemutatása és óvadék letétele nem kívántatik. A szállítandó tárgyak mintái, ugymint a lábbeliekhez a szabási minták (patron) is a budapesti 2. sz. katonai ruharaktárban megtekinthetők, illetve onnan megszerezhetők.

A brassói kereskedelmi és iparkamara fölhívja az érdekelt köröket, hogy ebben a szállításban minél számosabban vegyenek részt.

A magas leiratban foglalt külön intézkedés folytán azonban az ajánlattevő csoportok nyomtatékosan figyelmeztetnek, hogy az ajánlatokat oly iparosokkal, kik a szállítandó cikkek elkészítésében nem vesznek részt aláírni nem szabad; a kereskedelmi miniszter ur a tudomására jutó esetekben az illetők ellen szigorúan fog eljárni. A ki ezen szállításra vonatkozólag közelebbi tájékozást kíván, forduljon a kamara irodájához.

Színház.

Brassó, aug. 10.

Az első heti műsor.

Szombaton: Leányka.

Vasárnap d. u.: Aranyvirág, operette

este: Gyöngyélet, bohózat (új.)

Hétfő: Casanova, nagyoperette.

Kedden: János vitéz, Daljáték.

Szerdán: d. u. Bob herceg, operette.

este: Hejreasszony,

Csütörtök: Keresd a szíved, színmű.

Péntek: Bolygó görög, operette.

Szombat: Bolygó görög, operette.

Leányka.

Daljáték 3 felvonásban.

Szövegét és zenéjét írta. Verő György.

(A tegnapi esti előadás.)

Tegnap este, kár, hogy csak néhány percre, föléledt a postaréti színház kulisz-szái között az Apafyak boldog, gondtalan korszaka. Sejtelmes, mámoros hangulattal telt meg a színpad és a nézőtér, és néhány rövid percre visszazsállt a lelkünk Erdély arany korának ragyogó korszakába, amidőn őseink a Leányka nedűjével a kapuban vigadtak dal és tánc mellett, sok napot, sok éjszakát; sok gyönyörűséges, mámoros ezerégyéjszakát!

A komoly és nyugati intelligenciával bíró ősz Teleky Mihály mellett, aki lányát idegen földön nevelteti, életre támadt a daliás Thököly Imre sudár alakja, és szemünk előtt láttuk megelevenedni a régi, igazi és csak egyedül igazi szüretet, olyan szüretet, aminőt ma már mi, a korcs ivadékok, nem élünk többet.

Verő György mesteri álomképének, a Leánykának tárgya alig van. De a tendenciája, az erkölcsi értéke, a zenei szépségei és a műfaj sajátos és igazán magyaros volta, a darabot értékesebbé, kedvesebbé, és népszerűbbé tette az utolsó évek bármely külső hatásokkal bővelkedő színpadi produktumánál.

A darab cselekményének és meséjének drámai kulcsa a férfiúi szótartás állhatatossága: a szenvedéllyel szemben. És Verő György point gyanánt, biztos, motivált lélek-tannal semmisíti meg mindakettőt és beállítja az ő egyéni szubjektivitását: t. i. hogy a szerelem mindakettőt külön, külön és együttvéve is elbuktatja, illetőleg — elnézi.

Apafyt, Erdély urát, a renyhe pipás és nagy ivó fejedelmet Bartha játszotta. Hangjával, mozdulataival, játékával kitűnően beleéltte magát a gondtalan nagy-vajda szerepébe.

Thököly Imrét Pápay Lajos játszotta. Fiatalságának minden erejével felruházta a szerelmes középkori leventét. Magyar vitéz volt izing. Hanggal nagyszerűen bírta, nemkülömben igen jól érvényesült ropogós, magyaros tánca is.

Faragó Ödön képviselte a Groteszk komikumot és Habakuk mester lehetetlen szerepében egész estén jókedvben és derűltésgben tartotta a közönséget. Consumatum est. Faragó kedvence lett a közönségnek és markában tartja a publikum hangulatát, mint Jupiter a villámokat. Akkor gyújt kacagást, amikor ő akar.

Igen sikerülten játszotta Szénássy György is a sima képű, hajlongó és édeskésen udvarias Vicomte du Lormiert.

Margitot, Teleki Mihály külföldről francia etikával hazatérő leányát Váradi Margit játszotta, értelmesen, kedvesen, igazi primadonna routinnal. Gyönyörűen énekelt.

Bornemissza Annának hálátlan szerepében Kállai Lujza érvényesítette kellemes hangját és diszkrét, graciosus játékát.

Kisebbs szerepeikben hozzájárultak az előadás nagy sikeréhez Gerő Ida, Takács Mariska és Szegő Endre.

Publikum éppen, annyi volt amennyi el fért. A közönség igen barátságosan fogadta a darabot és minden valószínűség szerint holnap megint zsufolásig megtölti a színházat.

A rendezés kifogástalan volt.

(gy. i.)

Casanova. A két év előtt oly nagy tetszéssel fogadott „Casanova” című operette ismét — hétfőn kerül színre teljesen új szereposztásban. Ez alkalommal a címszerepet Cseőregh Jenő. — a többi főbb szerepeket pedig: (Sátánnét, Mariont, Liát — Diósi Nusi, Pompadour márkinőt — Kállai Lujza, Sátánt. XV Lajost — Faragó, Napoleont — Nagy Gyula játszsza.

János vitéz Kacsóh Pongrác kedvelt daljátéka kedden kerül ismét színre Várady Margittal a címszereben.

Irodalom.

Brassó, aug. 10.

Magyar-román szótár. Iskolai és magánhasználatra írta Ghetie János főgimnáziumi igazgató. A kiváló szerző arra törekedett, hogy a szótárányagban felölelje a teljes aktuális szókincset, az irodalmi és népies nyelvből, valamint az üzleti forgalomból egyaránt. A legjobb forrásmunkákra támaszkodva, teljesen kielégíti úgy az iskolai, mint a közéleti szükségletet. A szótár kétszer hasábozott szöveggel, tiszta szép betűkkel, erős papírra nyomva jelent meg; 803 oldal terjedelmű, tehát legnagyobb szótáraink közül való s a Franklin-Társulat kiadása. Ára 10 korona. Az első rész 6 ko-

rona. A két rész egy félbörkötésű kötetben 20 korona.

Közgazdaság.

Brassó aug. 11.

G a b o n a p i a c.

Piaci árak:

Áru megnevezése:	mértékegységenként.			
	kor.	fill.	kor.	fill.
Buza:	14	20	14	50
Tengeri:	13	—	13	40
Zab:	15	20	16	—
Rozs:	10	—	10	60
Árpa:	11	—	11	40
Széna:	3	80	4	20
Szalma:	2	60	—	—

Heti piac forgalma élénk. Az új szezon első termékei ma kerültek először piacra melyek közül különösen a zabot keresték erősen, melyből a régi készlet teljen elfogyott. Nagyobb behozatal volt még szénában is.

Telefontudósítások.

— Saját tudósítónk telefon-jelentése. —

B u d a p e s t, éjjel 12 ó., (1906. aug. 11.)

Ujabb katasztrófa Milanóban.

A milánói kiállításra tegnap újabb nagy csapást mért a sors.

Egy újabb katasztrófa teljesen tönkretette a kiállítást.

Valóságos áradás mosta el a kiállítás területét.

Egész Milanóban óriási pusztítást vitt véghez a víz és különösen nagy kárt tett magában a kiállításban.

A léghajósok pavillonjának teteje beszakadt; a tengerészeti kiállítás épületének egy része romokban hever; a francia iparművészeti kiállítás gyönyörű csarnokának fedele bezuhant; a Belga pavillon erősen megrongálódott; a svájci órákiállítás csarnokában is nagy kárt okozott a víz.

A kiállítás területén esett újabb kárt 5—6 millió hírára becsülik.

A francia iparművészeti pavillonban, a midőn a tetőzet beomlott, a lezuhanó gerendák 3 munkást és egy felügyelőt agyonvertek.

Gyilkosság és öngyilkosság.

Kaposvárról jelentik, hogy a közeli Somogy-Mihádon egy Kovács János nevű ember már két év óta udvarolt özv. Hosszu Istvánnának, ki azonban mindig visszautasította a szerelmes legényt.

Tegnap Kovács János azon ürügy alatt ment be özv. Hosszunéhoz, hogy bucsuzni akar, mert Amerikába vándorol ki.

A bucsuzásnál aztán hirtelen revolvért rántott és agyonlőtte az asszonyt, s végre önmagát is több lövéssel súlyosan megsebesítette.

Orvtámadás Montenegróban.

Konstantinápolyból jelentik, hogy montenegrói területen egy Husny nevű ezredorvost és négy emberből álló kíséretét megtámadták és orvul lelőtték.

Halál egy pofonért.

Párisból jelentik, hogy Luidans gróf mulatozás közben egy bodegás hölgyet lelőtt.

A gróf egy könnyű vérű griséttel betért egy bodegába és egyebek között pezsgőt is kért.

A mikor fizetésre került a sor a gróf drágálta a pezsgőt és ebből heves jelenet és szóváltás fejlődött ki.

A civódás folyamán a bodegás hölgy arcul verte a grófot, mire ez revolvért vett elő és rálőtt a nőre, kit halálosan megsebesített.

A rendőrség a grófot letartóztatta.

Orosz események.

Pétvárról jelentik, hogy az ottani fogházban levő 120 politikai fogolyt a forradalmárok kiszabadították.

A forradalmárok tegnap délután a katonai őrség közreműködésével megtámadták a fogházat; az igazgatót megölték és a politikai foglyokat kieresztették.

Londonból táviratozzák, hogy a kievi kormányzásban a munkássztrájk még most is tart.

A termés egészen elrohadt.

Ezer meg ezer agitátor járja be a falvakat és proklamációkat osztogatnak.

Minden kerületben 150 rendőr van a földbirtokosok kérelmére, a kik irgalmatlanul lövöldöznek a népre. halottak száma igen nagy.

Szerkesztői üzenetek.

(E rovatban bármily köz vagy magánérdekű kérdésre készséggel ad választ a szerkesztőség, ha eziránt akár levélben, akár szóbelileg hozzánk kérdés intéztetik.)

Névtelen levelekre nem válaszolunk.

Kéziratokat nem adunk vissza.

L. M. Brassó. Nem vállaltunk érte felelősséget. Alkalom adtán meg fogjuk a közlemény szerzőjét, illetőleg szerzőit nevezni.

REGÉNY - CSARNOK.

Csolnak a tengeren.

REGÉNY

a „Brassói Lapok” számára

irta: Győri Imre.

— Azzal a kincscsel együtt, amelyért én már évek óta járom a galgathát és hordozom a szenvedések keresztjét!

— Hát ugy szereted?

— Szeretem? Nem! Gyűlölöm, futok előle, megborzadok a látásától, érzem az epém forrását ha a hangját hallom; azt a csodás, meleg, kristály csengésű hangot, amely zenéjével örült dobogásra hajtotta a szívemet, felforralt a vért bennem és mámoros, bódító kábultságba vonta az agyam vércseppeit. Uram! Ha csak egyszer láttam volna, hogy azt a leányt valaki megcsókolja, hát ugy érzem, hangtalanul roskadtam volna össze és talán sose keltem volna fel többet. . .

— Szegény kis Tomm! — mormogta a detektív és egy könnyű morzsolt szét szemeiben. — Mióta szereted?

— Mióta az eszemet birom, mióta először éreztem meg, hogy szívem van!

— És Lida tudja?

A fekete keserűen föl kacagott.

— Ha lett volna erőm, hogy eltávolítsam érzelmeim megnyilatkozását, ha el tudtam volna a szívem dobogását folytatni, ak-

kor, uram, én még ma is liberiában járnék és együtt csolnakázhatnék Seraó Lidával. De gyenge voltam. Láz tiltotta meg a véretem, az agyamat amikor előtte álltam. Inogtam, bukdácsoltam, meggörnyedtem engedelmeskedtem a parancsának és áhitattal lestem az ajka szavát, hogy első intésére hűséges kutya módjára szolgálatkészen a lábai elé boruljak.

Az a mámor, gyönyörűsége érzés, a sosem érzett első szerelem elkábított; bérnává tette energiámat. S ezenközben tudtam, hogy sosem lehet az enyém és hogy vágyakozásom meddő, mert azt a csep üdvösséget, amit ajkának egyetlen csókja nyújthatott volna elérni sosem lesz hatalmamban.

Rettenetesen szenvedtem és rettenetesen szerettem! . . És látnom kellett a világ szép leányt, aki után ezernyi ember törte magát, akinek egyetlen szerelmes mosolyáért az életemet áldoztam volna, látnom kellett őt, mint a liliumot a nap tüzes csókja alatt, hervadni, pusztulni, haladni.

Tomm Heath halkán zokogott.

A tengerről csipős, hideg szél támadta oldalt a hajót. A gerendák, árbocok nyögtek, a vitorlák hajoldoztak s a hajó torokkál okáda a füstöt, amit oldalba kapott a nyugati szél és apró karikákba szakgatta.

(Folyt. köv.)

Felelős szerkesztő:

MOÓR GYULA.

Szerkesztő:

Győri Imre.

Brassói iparosok hitelszövetkezete,

mint az Országos Központi Hitelszövetkezet tagja, asztalosipari szakcsoportjának

Butorraktára

Kolostor-utca Kapu-utca 47.
Celi-féle palota.

Háló- ebédlő-uriszoba,
szalonberendezések
állandó kiállítása.

Pontos kiszolgálás. Olcsó árak.

Egy comptoiristát és több segédet

azonnal felveszek divat-
és rőf- áru nagykereskedésben.

A magyar, német és román nyelv ismerete megkívántatik.

Eisenstein Salamon
Brassó.

Egy önálló nő
tisztességes családnál teljes
ellátást keres.

Cím a kiadóhivatalban.

Könyvbarátok

szíves tudomására

adjuk, hogy a

„Nagy Könyvesarnok”

feloszlásával a könyveket részben fő-, nagyobbbrészt pedig fióküzletünkben helyeztük el, a hol a könyvek börti árai **kétharmada, fele, harmada és negyedére** vannak leszállítva,

Minden egyes mű felvágatlan és hibátlan új példány.

Petőfi összes költeményei kötve (2)	Korona 1.20
— Hohér kötele füzve	— .50
Conan Doyle, különféle 20 kötet á	— .50
Dumas, Kaméliás hölgy	— .50
Moritz Pál. II. Rákóczi Ferencz	— .50
— 1848-49 Szabadságharcz	— .50
Kemény, Nagy Napoleon	— .50
Kemény, Az Anarkisták titkai	— .50
Hugo, Egy halálra ítelt	— .30
Ohnet, a Vasgyáros	— .50
Stewenson Öngyilkosok tanyája	— .30
Ohnet A Szerelm mámore	— .50
— A bánya	— .50
Montepin az őrült szerelme	— .50
Vaudet, Művész házasság	— .50
Csehov, A bűn	— .50
Twain, Királyi és Koldus	— .50
Wylde, Boldog herceg	— .50
Csehov, Isten kertje	— .50
Gorkij, Orlov házaspár	— .50
— Zsidó kinzás	— .80
— Malva	— .80
Képes családi lapokban megjelent külön- féle regényei á	— .30
Gyp, Gynette boldogsága	— .50
Cirano Párbajkodex	— .20
Mirza Shaffi dalai	— .50
Tóvölgyi, Szellem, Erő, Anyag	1.—
— Egy új reform	1.—
— Van-e más világ	— .80
— A lélek mint egyén	1.—
Roboz gyakorlati német nyelvtan 40 lecke	1.—
Tisza francia	1.—
Kaloz olasz nyelvtan	1.—
Kock féle regények	— .50
Gorkij, éjjeli menedékhely	— .20
Amor és Hymen	— .20
Benickiné, Elet viharában	— .60
Dostojevszky F. Raszkolny kor	2.—
Flamarion, Uránia	— .50
— Népszerű csilágászat 2 kötet,	2.—
— Világ vége 2 kötet	1.—
Gutius, Jó madarak	— .40
— Vádítottak padján	— .40
Spanyol inquisitio	— .60
A pápák bűnei	— .60
Katona, angol nyelvtan 40 lecke	1.—
Lucian, Klaszikus bűnperek	— .50
Louys, Aphrodite	— .30
Marlitte, Kékszakál	— .50
Maupassant, boldog és boldogt. szerelem	— .50
— Fiffi kisasszony	— .50
Pekár Gyula, Dodo főhadnagy	— .50
— Manöver szerelem	— .50
Tolstoj Leo, Föltámadás 2 kötet	2.—
— Karemin Anna	3.—
— Korunk rabszolgasága	— .40
— Kozákok	— .50
— Kreutzer szonáta	— .50
Prévost M., Énekesnő	— .30
— Fekete vénusz	— .30
— Vadrózsa	— .30
— Párisi házasság	— .30
— Félstűzek	— .30
— Skorpió	— .80
Ponson, Bolygo hollandi	— .50
Rinaldó—Rinaldini	— .50
Rio-Betyárok	— .50
Shakespeare W.	
— Antonius és Kleopatra	— .50
— Hamlet dán királyfi	— .50
— Lear király	— .50
— Makrancos hölgy	— .50
— Othello	— .50
— Romeo és Júlia	— .50

— Velenczei Kalmár	Korona —.50
Wekerle kis lexikon	2.—
Zola Emil	
— Igazság 2 kötet (7)	3.—
— Munka	3.—
Zola Emil, Termékenység	3.—
— A pénz	— .50
— Háboru	— .50
— Föld 3 kötet	3.—
— Nana	— .60
Albricht, Az ember és neme	— .50
Fogamzás elhárítása	— .50
Braun, A nemzés korlátozása	— .50
Faublas lovag szerelmi kalandjai	1.20
Szeretem titkai	1.20
Cassanova	1.20
Boccaccio elbeszélés	1.20
Pompadur Markiné	1.20
Kenan György, Száműzöttek sorsa	3.—
— Szíberianban	3.—
Farkas, Rákóczi lobogója alatt	— .70
Oh azok az anyós 1 K. helyett	— .50
Simon Vilmos, Elményeim az angol-bur há- boruban	— .60
Salgó, Asszony szerelem 150 hely.	— .40
Szomaházy I A színház 8. hely.	1.50
Balogh, A mi leányunk	1.—
Haeckel Ernő, Viágproblemák	2.—
Vidor Marci, Egy asszony 2. hely.	— .60
Tergus Home, Egy rejtélyes eset	— .50
Serao Matid, A zárda titka	— .50
Foggazzaro A. A Kettős élet	— .50
Szabó Endre, Sirva vigadók	— .60
— A kardos menyecske	— .60
Szekula Jenő, novemberi éjszakák	— .30
A Gehetto, Rozsája regény	— .50
Chocker, Más bűne miatt	— .50
Volney, a romok 3. K. hely.	— .80
D'Amancio, Az ártatlan	1.—
Pakos József, Legényaratás	1.—
Kabos Ede, Fehér éjszakák	— .60
A zivárv király regény	— .60
A mulató Budapest	— .50
Szomaházy Kártykodex	2.—
Karambol játék kézi könyve	1.50
Vörösmarthy Mihály összes művei	
2 dísz k. 10 K. helyett	7.—
Tompa M. összes költ.	4.—
Verne Gyula munkái kötetenként füzve 1 k. kötve	1.50
— Kin Fu Egy kínai viszontag.	1.—
— Uszó Sziget 2 kötet	2.—
— Jig Sphinx 2 kötet	2.—
— Strogof Mihály utazása	
— Utazás a föld körül 80 nap alatt	
— A fekete indiánok	
— Huszezer mérföldnyire a tenger alatt	
— Öt hét a léghajon	
— Három orosz és három angol kalandjai	
— Utazás a holdba és hold körül	
— A zöld sugár	
— Tizenöt éves kapitány	
— A gözház	
— Dél csillaga	
— Egy uszó város	
— Grant kapitány gyermekei	
— Sándor Mátyás 2 kötet	
— Rejtélyes sziget	
— Cascabel Cézár	
— AKárpáti várkastély	
Veres Sándor A bosszu regény	60.—
— Hegyek tündére	80.—
— Ördög kalapja	50.—
Csintalan asszonyok	20.—
Balrac, Harminc éves asszony	60.—

Szakácskönyvek:

Rézi néni, Szegedi szakácskönyv	Korona
4 k. helyett	3.—
Sz. Hilaire, Képes Bpesti szakács- könyv 4.80 helyett	3.50
Kugler, Szakácskönyv és házi cukrászat 6 kor. helyett	5.—
Kovács, Házi cukrászat	1.20
Erzsi néni, Hal és vadfélék	1.50

Péterfi, Góbéságok	Korona 1.—
Ballagi magyar-német és német-magyar szótár	3.—
Könye	2.40
Tolnai Simon, A bűvészet könyve (6.)	4.50
Szemere Imre, Mese a szerelemtől	— .30
Pierre, Idyllek	— .60
Dreyfus, Öt év életéből	— .60
Coppée, Az élet harcrai	— .50
Pekár, a lilomos asszony 2 kötet	1.—
Hanko házi kincstár	1.60
Uj magyar német levelező kötve	1.50
Mélyacai Pohárköszöntések	1.20
A Pesti művelt társalgó 2.50 hely.	2.—
Dunai Mokaságok kötete	1.—
Ilosvai gyermek anekdoták	— .60
Montegazza, A térjhez menés műv.	— .60
Nagyváradra, szemérmes adomák	— .30
Gorkij, A csavargók	— .60
Frank Frigyes élete és csod. kaland.	— .70
Vida Aladár, Nippon hősei	1.50
A boszniai háreméletből 3 K. hely.	1.—
Dr. Vajda, A hegedű	3.—
Dr. Baján, Az idegesség gyógyítása	— .60
Hervasai, Markus-téri galambok	— .50
Acsi More cigány adomák	— .50
Sienkievic, Nyomorból a halálba	— .70
Kaczaglató Mis-más	— .20
Vigéc Jákó utazó levelei	— .20
Várossy, Lélekvidámitó elb.	1.50
Obernayk összes munkái	2.—
Párisi mesék	— .50
Sajó Ezredes Boriska	— .60
Karcag Lemondás regény	1.—
Marlitta, A vén kisasszony titka	1.—
— Dr. Falk, Oroszország	1.50
— Bpestről San-Franciskóig	1.50
— Hehl Lajos Egyiptom hívei	1.50
— Bányai, Örmény anekdoták	
— A megoldottproblem	— .40
Kenedi, Gyarlóságok	1.—
Buchner, Erő és anyag	1.—
Csehov, Isten kertje	— .50
— A nihilista nő	— .50
Somfai, Hamlet asszony	— .50
Magyar-angol zsebtolmács	— .80
Olasz-magyar zsebszótár	1.50
Molnár Ferenc. Eva, regény	— .50
Boksa, Az ügyes ezermester	— .50
Turgenyev, Bazaroff, orosz regény	— .50
A szellemesség kincstára	1.50

Stenner Frigyes „Oroszlán” gyógyszertára

Brassó, Kapu-utca 21. sz.
Lobogó-sósorszesz a legjobb szer reuma,
csúsz, ischias stb. ellen, 1 üveg
80 fillér és 1 kor. 60 fillér.

Paprika-sósorszesz kitűnő hatású idült
reuma, csúsz- és hüléseknek, 1 üveg
1 korona és 2 korona.

Mitzi-oréme legjobb szépitőszert szep-
lők, májszok, pattanások, stb. ellen,
1 tégely 1 kor. 80 fillér.

Mitzi-Poudre kitűnő, fehér, rózsá és
crème, 1 doboz 1 kor. 20 fillér.

Mitzi-szappan legjobb samlezes pipe-
reszappan, 1 drb. 1 korona.

Tyukszembalzsam kitűnő hatású !!
1 üveg 60 fillér !!

Gszakmáj-olaj fehér és sárga egé-
szten friss, kitűnő ízű, 1 üveg 1 k.
80 fillér és 1 kor. 20 fillér.

Központi szálloda Brassóban.

Naponta szép, tiszta szobák kap-
hatók. Ugyanott izletes jó magyar
és kitűnő saját kezelésű erdélyi borok.
Mindig friss kőbányai sör. Idege-
nek találkozó helye. A táncsterem
kitűnő világítással állandóan rendelke-
zésre áll! Wynanek József.

Viharmentes

daróc-, nemez- és selyem-
kalap különlegességek

Tischler Henrik

Brassó, Lensor 27.

Kertész Henrik

Brassó, Árvaház-u. 4. sz.

Elvállal mindennemű vízveze-
tési javítások, konyhai be-
rendezések, fürdőkádak és
mindennemű bádógaruk készi-
tését és javítását.
Pontos kiszolgálás! Olosó árak!

Kellemen Ferenc

gyógyszertár a „Fehér-templomhoz”

Kolostor-utca 8. sz.

ajánlja kitűnő saját készítményű eredmény-
nyel bíró

Vénus oréme	1 tég.	—80 kor.
Vénus szappan	1 drb.	—50 „
Vénus powder	1 doboz	1.— „
Petrolin hajszesz	1 üveg	1.50 „

Nagy választék különlegességekben, ásvány-
vizekben, parfümökben és gumiarakban.

Kitűnő

reggeli és uzsonnasütemény

valamint igen jó

Házikenyer kapható

a Schmidts Vilmos-féle

sütődobozban.

Cerna-utca 3. és fiókjában Hirsch-
utca 6 szám alatt.

A ki jó villásreggelit és
egy jó pohár erdélyi bort
vagy frissen csapolt sört akar
inni, jöjjen le a

Tanácssházi Pincébe

„Latzinához”

szembe a közuti vasut megállóhelyével.

MEDGYES.

„Szőlő szálloda”

! Elsőrendű szálloda !

! a város központján !

Ráczky Agoston,

szállodás.

LEGUJABB

Ruhaszövetek,

Napernyők és Bluzok

jutányos árak mellett kap-
hatók:

Prädiger Frigyesnél, Kapu-u. 8.

Tellman V.

POSZTÓGYÁROS

Brassó Vár-utca 116. sz.

Ajánlja saját készítményeit
mindenfélé posztó és flanel-
ekben.

„A régi Tanácsházban”

Buzasor 4. sz.

alatt levő borkimérésben egy

helybeliek, mint idegenek

kitűnő borokat

kapnak. (Asztali és palackborok)

Izletes ételek, kitűnő

tiszta italok kaphatók a

Nr. 5. vendéglőben.

Havi bérletek egy házon, mint

házon kívül elfogadtatnak.

Szíves megkereséseket kér
Schuller Keresztély.

Sonka és szalámi

Füstölthusz!

Tormásvirsl.

Elismert

izletes hidegfelvágott,

disznózsir, paprikás-

és füstös-szalona!

Naponta postai és vasuti szétküldés.

Mérsékelt szolid árak.

Kleverkaus Henrik,

hentesáru- és szalámi-gyára

Brassó, Hirsch-utca 6. sz.

Aki jó, izletes ételt

akar enni és kitűnő valódi

erdélyi borokat, valamint

Pilseni „Urquel” sört inni, menjen a

Schwarzburg

vendéglőbe (Brassó, Kórház-u. 30.)

ahol egy palack, mint naponta

frissen töltött sört kaphat.

Legolcsóbb

sétabotok, esőernyők,

pénz-, dohány-

és cigaretta-tárcák!

Knaller Fr. X.

díszműáru-

kereskedésében.

Első brassói

hirlapáruda!

Kolostor-u. 2.

I-a Makulatura

nagyban és kicsinyben.

Foith György

kötőgyár,

rövid- és szövő-áru üzlet

nagyban és kicsinyben

Kapu-utca 24. sz.

Saját gyártmányú kötött-áru. Minden-

féle harisnya és trikó-áru olcsón és

nagy választékban kaphatók!

Jekel E.

Hosszu-u. 64. Telefon 226.

fűszer és festékáru kereskedés.

Hercules sör, Fattinger-féle állat

étel, Mauthner-féle gyümölcs-

magok és Kronsteiner-féle hom-

lokzatfesték főraktára.

Cukrászda Lópiac 32.

Finoman és pontosan készít

u. m. Tortákat, Crémeket,

Fagylaltot, Francia Bombo-

nokokat stb.

Naponta friss sütemény.

Tisztelettel

Flagner Frigyes.

FELVÉTELEK naponta

tekintet nélkül az időjárásra

Herter Vilmos

fényképezési és festészeti műtermében

Brassó, Kolostor-u. 19.

Meg nem felelő kíváncsi és akadály

nélkül újjal cseréltetik ki.

Jó borok

(asztali- és palackborok)

a „Fehér Kakas”-hoz

cimzett borkimérésben állan-

dóan raktáron vannak.

Kapu-utca 20. sz. alatt.

Figyelmeztetés!

A tavaszi áruk u. m. férfi Divatszövetek „Gá-

csi” hóni gyártmány és Kész férfiruhák dus

választékban ismert jó minőségben, érkeztek és

ajánljuk t. vevő és vevőszándékozók becses figyelmébe.

Tisztelettel

Depner, Róth és Westerman.

Brassó, Kolostor-utca 3. sz. alatt.

Krauss Moritz

Brassó, Gyümölcs-sor 18. sz. a.

Vászon-, gyermek-, női- és

férfi-fehérmű. Rövid-, kötött-

és kézinunka kereskedés.

Gallér, kezelő, nyakkendő stb.

Harisnyók olcsón kijavíttatnak.

Kitűnő hazai sör mindig

friss csapolás, valamint elismert

legjobb mis-más bor Brassó-

ban az Edeslyukban és a

Gambrinusban kapható.

Elismert jó konyha. Téli

és nyári kugli. Báránymell

és berbécsfléken.

Nagy József

kőfaragó - mester — BRASSÓ.

Vasut-utca (elágazás mellett.)

Márvány, Gránit, Syenit, Labra-

dor nagy sírkő raktára és

butor márvány gyára.

Képes árjegyzék ingyen!

Valódi Budweisi sör

kitűnő, tiszta konyha és kis-

apoldi finom jó erdélyi borok

kaphatók:

Forkert Rudolfnál

Brassóban, Kapu-utca 2.

és Tehénpiac 2. sz. alatt

Hazai sör (valódi kőbányai)

Naponta friss csapolás!

Saját szüretelésű erdélyi borok.

Elismert jó, izletes ételek!

Idegenek találkozási helye!

Brassó sétatéri étterem.

Forkert Gusztáv,

vendéglős.

Alapítottatott 1876.

Adler Lipót

utóda

Brassó,

Kapu-utca 14.

Schuller József és fia

Brassói Lapok

könyvkötészete!

Készít mindennemű

könyvkötészeti munkákat.

Olosó árak. Csinos kiállítás.

Kölcsön-Könyvtár.

A „Brassói Lapok” fióküz-

letében

Kolostor-utca 29 sz. a.

2000 kötet kitűnő regény.

Jó magyar konyha! Tiszta erdélyi hegyiborok!

Elsőrendű kőbányai sör!

Idegenek találkozási helye! Utazóknak engedmény!

„EUROPA”

szálloda étterme.

Mulatságok, bankettek és lakodalmak alkalmával a nagytermet

ingyen közrebocsátom. Havi előfizetések jutányos áron fo-

gadtatnak el. Table d'Hôte 2.40 K.-tól 10 K.-ig.

Etlap évad szerint.

Schuster Márton, vendéglős.

Roth Viktor Medve gyógyszerháza

Árvaház- és Hirscher-utca 1. sz.
sarkán, a régi Vigadó közelében.

Legnagyobb raktár bel- és kül-
földi különlegességekben

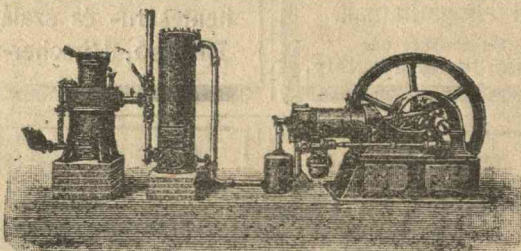
crémek, szappanok, színházi festékek, puderek,
illatszer, pipere-cikkek stb.

Eredeti „O T T O” motor.

kapcsolatban

Szívó gáz-berendezéssel
koks, anthracit, barnaszén és faszén üzemre.

A fűtőszert leg-
nagyobb
kihasználása.



Legelőszob és
legelőszob-
sabb üzem.

Több mint 150.000 lóerő ilyen saját szerke-
zetű berendezések vannak üzemben.

LANGEN ÉS WOLF motorgyár,
BÉCS, X. Laxenburgerstrasse 53.

Képviselő: **TÖRÖK ANDRÁS** gépgyáros
NAGYSZÉBEN.

A rendes nagyságok egész 100 lóerőig állandóan mun-
kában vannak és kimért idő alatt szállíthatók. —807—

Szám 11652—906.

Ajánlati versenytárgyalási hirdetmény.

A városi új gyalogsági laktanyában 11300 kor.
11 fillérrel előirányzott több rendbeli építés munkát
kivitelének biztosítása céljából folyó évi augusztus hó
16-án délelőtt 10 órakor a városi tanács V-a — gazdasági
ügyosztályában — ajánlati versenytárgyalás fog tartatni.

Ezen építési munkákra a zárt ajánlatok ugyanott a
tárgyalás megtartására kitűzött óráig nyújtandók át.

Az építési tervrajzok, költségvetési előirányzatok
valamint az ajánlati versenytárgyalási és szerződési feltéte-
lek betekintés végett az irt gazdasági ügyosztályban van-
nak felfektetve.

Brassó, 1906. augusztus 1-én.

A városi tanács.

Kamner Károly

Különlegességi üzlete

Házi és konyhai
berendezésekben

BRASSÓ, Buzasor 5. szám.

Kérem a cégre ügyelni.



Dus választékban kaphatók

a nyári idényre, divatos batistok, delainok,
ruha kelmék, mosókartonok

maradékokban

és végben. Női és férfi harisnyák, cérna és
selyemkeztük. Blousok, Juponok, női és férfi
fehérműek

feltűnő olcsó árban

kaphatók

Barna Béla

Brassó, Kapu-u. 34. sz. áruházban.

INGYEN KÉP

aki 10 kor. vásárol
egy művészies kiviteli
életnagyságu fényképet,

kap csupán a Paspaturáért fizet K. 3.

Nincs többé sertésvész!

Sertéspar (törvényesen védve és
miniszterileg segélyezve) óvszer,
korszakalkotó genialis találmány
a gazdalközönség részére. Aki ezt
használja és az utasítást pontosan
betartja, sertése a legvésebb
időben sem hullhat el, mert hogy
ez nem üres reklám, ezennel kö-
telezem magam igazolásra minden
elhullott sertés becsárát károsult-
nak készpénzben visszafizetni, ha
az utasítás betartása mellett ezen
porral lett a sertés kezelve 1 do-
boz 2 korona.

Matild krém, Matild arckenőcs,

Matild szappan, arcor, szepitőszerek. Kaphatók minden gyógyszer-
tárban. Főraktár: Török J. Budapest.

Megren- **Kunn István** gyógyszerész, vegyi és cosmetikai készít-
delhető: mények műlaboratoriumából. „Laboratoire
cosmetipue Matilde” (Alapított a hasonnevű párizsi laboratorium
mintájára 1885-ben Budapestben.)

Hajduszovát, Debrecen mellett, Kossuth-u.

Direkt hozzám intézett 6 koronás postai rendelések bérmentve



Szabad kézből

igen kedvező feltételek mellett eladó:

1. Egy ház, Bolonya, Mester-u.

19. szám alatt udvari épülettel, istálló, kocsi-
szin és kertcskével, valamint
mindenféle hozzátartozóval.

2. Előpatak fürdő az ugy
nevezett „Zóna

Villa, az egész berendezéssel
és két más épülettel **egy mezei bir-
tok** és a fürdő és ásványviz jövedel-
méből alapszabályilag biztosított **13** üzletrész

3. Bácsfalu végén derestyei vasut-
állomás és a közuti

vasut megálló helye **Lakóház,** két udvari épülettel
közeliében egy kitűnő pincehelyi-
séggel, nagy udvar, gyümölcsös és veteményes kerttel
igen szép kilátás a tömösi völgybe, rendkívül alkalmas
nyaraló és üdülő helynek, valamint vendéglős és ipari
vállalkozóknak, — a legkitűnőbb hegyi vízvezetékekkel.

Bővebb felvilágosításokkal szolgál, a tulajdonos

Szabó Sándor,
városi alkapitány.